

LA REVISTA

DIARIO INDEPENDIENTE

Propietario ADAN GARCIA

AÑO IV

San José, Costa Rica, viernes 5 de setiembre de 1902

NUMERO 941

F. E. PARRAGA Y CIA.

UNICOS IMPORTADORES DEL

COGNAC

RENAULT & Cie.

Este Cognac, premiado con medallas de oro en varias exposiciones, es el favorito de las personas de la nobleza del dinero y un poderoso agente de la salud, recomendado por los médicos. El que lo pruebe no tomará otro que

El Cognac Renault y Cia.

Pídase en todas partes.

JARDINERIA BELLA-VISTA

Frente al HIPODROMO

A QUI se encuentran de venta: Semillas, Flores y verduras de toda clase y Plantas de unas y otras, lo mismo que Arboles frutales y de adorno.

P. Rucavado

POR EL LADO DE LA PUEBLA

vendo muy barato, un solar bien situado: también una casa dividida en tres pequeñas que se alquilan en conjunto ó separadamente. San José, abril 5 de 1902

JOSÉ DURÁN

EL TORITO

FABRICA DE CERVEZA

DE JUAN MALEK.

Es la mejor, la más pura y la más saludable, porque en su elaboración se emplean los mejores y más sanos ingredientes. No hay adulteración. El que prueba la cerveza TORITO sigue tomándola.

NO LEA ESTO

El profesor H. J. Edwards ha conseguido los servicios de dos competentes profesoras de una Universidad de primera, de Inglaterra, y dará un curso de inglés en tres meses por la mitad de su precio. Admite cincuenta discípulos que vengan dentro de ocho días; y dará a cada discípulo un completo método de inglés en doce partes: Guía práctica, portátil, de la conversación inglesa, por H. J. Edwards sin que cueste nada al discípulo. El método de el profesor H. J. Edwards es muy conocido. Para más informes dirigirse a la Academia.

MOTAS ESPECIALES:

ACADEMIA DE INGLES
Bajos del Hotel Internacional.

DO YOU SPEAK ENGLISH?
OF NOT, WHY NOT?

JOAQUIN BOLAÑOS V.
HOJALATERO Y FONTANERO

CALLE 17 SUR. — Contiguo á la lechería de don Hector Polini, antigua propiedad de Beltetón

Garantiza sus trabajos aún á los precios más reducidos.

Construye los famosos ventiladores, canoas y tubos de todas formas, chimeneas y en fin, desde el trabajo más fino hasta la reposición de un fondo en un trasto enlosado.

RIGARDO KRIEBEL

DENTISTA alemán. Despacho Calle 19, Norte, frente á la plaza del Cuartel de Artillería.

AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES

-Librería y Papelería de Iglesias Hnos.-

Calle Central, Norte, nº 88.—Apartado nº 170. Útiles para las escuelas, Papelería y objetos de escritorio Llegan por correo semanalmente obras nuevas de los mejores autores. Suscripciones á obras de todas clases y á periódicos de todas partes.

LA REVISTA

EDITOR Y ADMINISTRADOR,

J. de D. GUILLEN

VOLCAN IRAZU

Con gusto he visto el artículo que sobre este volcán trae el 1er. número del periódico *El Irazú*.

Noto algunos errores en lo referente á la altura sobre el nivel del mar de la cima de ese volcán, y creo conveniente para la historia que aquellos se aclaren.

La altura de la cubeta del barómetro del Observatorio no es de 1135 metros, como publicó por mucho tiempo el señor Pittier, sino la que hoy admite él mismo, de 1169 metros que me dió el cálculo que yo hice aplicando las Tablas meteorológicas internacionales y mediante observaciones simultáneas directas que se hicieron de barómetros de Mercurio, psicrómetros, etc., en un paseo que el señor Pittier y yo hicimos á la isla Uvita. Esta diferencia de 34 metros es una constante que hay que agregar á las antiguas publicaciones que él hizo de alturas encontradas por aneroides, que, por buenos que sean, no pueden ser más exactos que los barómetros empleados y de los cuales conocíamos los errores instrumentales.

Aplicando esa corrección tenemos que las alturas del Irazú halladas por el señor Pittier son como sigue:

Cima	3452 metros
La Playita	2892 "
Cumbre oriental ...	2425 "
Ojo de Agua, de Chicoa	3066 "
Sitio Birris, Casa Anigulo	2922 "

El 30 de diciembre de 1900 en la mañana hizo dicho señor algunas observaciones astronómicas y magnéticas. Del cálculo que hicimos de ellas encontramos una declinación magnética de 5°34'11," 3 E, latitud 9°59'27," 3 N y 83°54'5," 1 longitud W de Greenh. para el Irazú. Estos dos últimos elementos así como el de la altura vieja de la cima los tomé de mi cartera y los publiqué en

El País n° 194 del 26 de setiembre del año pasado.

En las obras de Humboldt consta que Oersted señala para esa cima 10412 pies franceses ó sean 3382 metros y Galindo 12000 pies españoles, los cuales equivalen á 3344 metros en vez de 3352 que dice el diario *El Irazú* á que me refiero.

Frantzius da para el mismo lugar 3413 metros; Levi 10850 pies ingleses que equivalen á 3307 metros.

El diario citado no halla el fundamento con q' en el *Diccionario Enciclopédico Hispano-Americano* y en la *Geografía de Costa Rica* por don F. Montero Barrantes se le asigna..... 11500 pies ingleses ó sean 3505 metros de altura al volcán. Yo encuentro esa misma cantidad en el mapa de Friederichsen y en la *Geografía de Apleton*, y creo que no es aventurado suponer que en todas esas publicaciones se ha venido copiando de una antigua carta marítima del Almirantazgo inglés.

El error de la altura dada en el mapa de don Manuel M^a Peralta se comprende por lo que dejo dicho.

Pedro N. Gutiérrez

COLABORACIÓN.

LA MUJER

bajo el punto de vista psicológico y moral

(Para LA REVISTA)

En esta ocasión me propongo hablar de la mujer, la mitad más bella del género humano.

Y como el asunto ha de agradar á las mujeres porque se trata de ellas y á los hombres porque se les deja en paz, bueno será dar una vuelta por algunos países del globo con la idea de conocerlas, ya que *El Noticiero* se prestó voluntariamente á proteger la mujer costarricense, iniciando la idea de que se establezca un *Club de solteronas*.

Las mujeres del Norte son generalmente más rubias que los hombres y su nevada blancura degenera á veces en frialdad. Todas las mujeres meridionales son morenas y más ó menos agraciadas, pero el sexo

más hermoso de la tierra, según cuentan, habita en las regiones templadas de Europa y Asia. Las españolas más bonitas se encuentran en Andalucía y las centroamericanas más bellas en las capitales de Guatemala y Costa Rica.

Vense hermosísimas mujeres en muchos lugares de Italia. Las cicilianas y napolitanas, oriundas de las antiguas colonias de la Grecia, logran la nombradía de beldades.

Las más hermosas francesas se admiran en Aviñón, Marsella y la Provenza, poblada anteriormente por una colonia griega de focenses.

Más al Norte la sangre de las canchetas, de las picardas y de las belgas son más hermosas y el cutis más blanco; pero sus formas y sus rostros menos delicados. En París se encuentran menos bellezas que gracia en el andar y en los modales. Las marselesas y la mayor parte de las leguadocianas tienen menos busto que las normandas, las belgas y las suizas.

En la Gran Bretaña las mujeres presentan por lo general las formas demasiado abultadas.

Las más hermosas portuguesas son comunmente de porte gentil y entradas en carnes, al paso que las castellanas presentan apenas uno que otro contorno bonito en su país elevado y combatido por los vientos. Son de admirar la tez nevada, las expresivas facciones, la fisonomía fina y delicada de las inglesas; muchas de ellas tienen el talle elegante de las normandas. Casi todas son rubias y á veces de cabello rojo.

En España, en Italia y en las ciudades populares de Europa como París y Londres, las doncellas son modestas y viven fiscalizadas, porque predomina el desenfreno y las mujeres son menos fieles y dedicadas al desempeño de sus obligaciones; de ahí es que estos países (y en el nuestro también) necesitan un gobierno más severo para mantener el orden y suplir con la fuerza lo que no alcanza la moral pública.

Según las estadísticas europeas se ha observado que las mujeres más fecundas y las madres más tiernas son general-

mente las más virtuosas, al paso que las mujeres disolutas se esterilizan con facilidad.

En los países meridionales y en la zona tórrida el número de hembras humanas excede al del sexo *macho*, al paso que en las regiones septentrionales y en las zonas frías es más numeroso el de varones; y en las ciudades populosas el número de mujeres es mayor que el de los pueblos circunvecinos.

Al llegar á este punto no faltará alguna que diga: "Así andamos de sobra."

Pues si esto dice una mujer joven y bonita ¿qué no podrá decir la vieja alegre que pretende hacer la competencia en la huelga *mujeril* de los pueblos para disputarse el corazón de los hombres?

Los comentarios huelgan.

Si hay sobra de mujeres; si hay mujeres que han perdido la esperanza de contraer matrimonio, que venga, pero ya, el "Club de Solteronas."

CORILLO

Cartago, setiembre 1° de 1902

CRÓNICA MENUDA

El divino

Manolín se está luciendo. Su ingenio raya en lo sublime. Qué pico de oro tiene el *confisquillo!* Payasea (yo no sé si se podrá decir así, se lo preguntaré á don Juan) con una gracia y una afinación (como Pérez el de la Marcha de Cádiz) que ya no se puede pedir más.

Ayer nada menos en su revista de la prensa, se mete cura (ah pilló!) y en dos hisopazos casa á varios diarios de esta capital. Hasta la cijijunta entra en la colada, esa pobre abuela que tiene su nieto!

Y lo más divertido del caso es que *El Derecho* está en relaciones amorosas con la *Gaceta Médica*; la cual, según se dice, piensa desinfectar al coleguita antes de que la boda se verifique.

No está mal pensado. Ambos harán una pareja encantadora. La novia aunque es un poco vieja no por eso es despreciable. Ella sabrá aplicar á tiempo un purgante al coleguita, su futuro esposo, cuando éste se halle, pongo por caso, mal del estómago ó un poco bilioso. No tendrá más mareos ni ataques epilépticos. El encendido púrpura será el color bello de su cutis, ahora tan pálido y desteñido!

Que *corrongo* va á estar *El Derecho* en su noche de bodas y qué guapo se va á poner después.

Desmedrada criatura, cástate! No pierdas la ocasión de ponerte

un traje nuevo. Así, con el fondillo roto y tan enfermo del estómago no es posible que sigas viviendo. Tu media naranja no te dejará morir. Hará que te desayunes con tostadas y cuidará que antes del desayuno tomes el ruibarbo, que tan recomendado es para la basca y los que padecen del hígado, noble pichón! Te enseñará, además, á que andes con los zapatos limpios y bien hecho el lazo de la corbata, como las personas decentes, como los que vienen de allá abajo con carrera y todo, aunque el peinado es lo de menos.

Cásate, criatura incruída, que eso te conviene. Las agencias matrimoniales aquí no dan un cinco. Deja ese oficio, que es peor que el de periodista.

Si te decides, LA REVISTA te promete concurrir á la ceremonia con el mejor de sus trajes, con el parisiense, por ejemplo. No te guarda rencor; te perdona aun cuando hayas querido tratarla de mujercilla, haciéndote eco de calumniasas murmuraciones.

Hasta otra, guasón, y muy feliz luna de miel.

Un ángel

más en el cielo. Nuestro buen amigo don Ernesto Rojas y señora han tenido la pena de perder una preciosa niñita, pero que á esta hora debe ser un ángel más en el cielo.

Sirva de consuelo esa idea á los afligidos padres.

El domingo

próximo publicará este diario la solución del problema probuesto por nuestro colaborador don Bernardo Reyes. Dicha solución se debe al Licenciado Geómetra don J. B. Céspedes, nuestro antiguo profesor.

El Sello Nacional

Cou muchísima razón dice nuestro colega de *El Irazú* que en aquella oficina se necesitan otras ventanillas para el expedito despacho. Allí existen algunas ventanillas cerradas y no dudamos que el amable señor Mora complacerá al público mandándolas á abrir.

El Mojón

Esta importante población tiene un buen cura, el Presbítero don José Calderón, á quien conocemos bastante y celebramos por esto que el Ilustrísimo señor Vicario esté dispuesto á conservarlo en su puesto, con lo que satisface los deseos de la mayoría de los vecinos.

Hermosa epístola

Lo es, sin duda, la que el doctor Domingo Rivas, hijo de Chinandega, ha dirigido á los señores Scott y Bowne. de ella extractamos los párrafos siguientes:

"Hace más de seis años que aplico en el ejercicio de mi profesión este benéfico remedio (la "Emulsión de Scott") con satisfactorios resultados en las debilidades huesosas, y muy especialmente en

las debilidades de los órganos generales, en que están indicados los preparados del fósforo,

"Les envío mis sinceras felicitaciones por el buen nombre que ustedes han adquirido con tan importante "Emulsión," difícil de imitar por otros fabricantes."

CABLES

Roma, 2.—En la provincia de Perugia se sintieron ayer varios sacudimientos seísmicos en la villa de Gubbio; los temblores botaron varias casas; perecieron 3 individuos y varios fueron golpeados.

No Hay Escapatoria.

¿Procuró Ud. alguna vez eludir las gotas de lluvia? Dificililla empresa, ¿no es cierto? Pues igualmente inútil es querer escapar á los gérmenes de la tisis. No hay evasión posible. Nos rodean en todas partes, y sin cesar los absorben nuestros pulmones.

¿Cómo sucede, entonces, que esta enfermedad no ataca á todo el mundo? Por la sencilla razón de que estos gérmenes no pueden hacer hincapié en una garganta y unos pulmones robustos. Solamente cuando estos órganos están débiles logran sobreponerse esos gérmenes.

Es menester que el cuerpo se halle bien provisto de grasa. En el empobrecimiento de la sangre y la delgadez del cuerpo está el peligro. Si no cede esa tos, y se siente Ud. la garganta y los pulmones irritados, no hay que perder un solo día. Tome Ud. la

Emulsión de Scott

de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofósfitos cuanto antes. Ella sanará las membranas inflamadas, fortificándolas á la vez en alto grado. La digestión se fortificará, mejorará el apetito y aumentará el peso. Todo el cuerpo se fortificará y no podrán tomar arraigo los gérmenes de la tisis.

Esta propiedad de nutrir, sostener y robustecer es la que ha dado á la EMULSION DE SCOTT valor tan extraordinario en todas las enfermedades que debilitan y desgastan el organismo.

SCOTT & BOWNE, Químicos, New York

Rehúsen las imitaciones y las "preparaciones sin sabor" y "vinos" llamados "preparaciones de aceite de hígado de bacalao" pero que no lo contienen.

París, 3.—Un despacho de Fuente de Francia anuncia que la erupción de Montepellee que hubo el 30 de agosto mató como mil personas que quedaron completamente borradas de los pueblos de Morne Rouge y Ajoupa Banillon. Una ola inundó el pueblo de la Carbeil. La misma ola hizo algún daño en Fuente de Francia. Reina terrible desconcierto en este último lugar. Los cruceros franceses Luchit y Tage están embarcando la gente en la parte septentrional de la isla en vista de la última erupción de Montepellee; el Ministro de Marina, Pelliton, ha despachado orden al Comandante de la escuadra francesa de las Antillas de enviar inmediatamente un navío de guerra á Basse Terre á esperar órdenes. En el Ministerio de las Colonias se recibió esta mañana un despacho sin fecha del Gobierno de Martinica avisando que durante la mañana del 25 de agosto se sintió ligero temblor de tierra y que la misma noche y día siguientes acontecieron violentas erupciones de Montepellee, acompañadas de descargas eléctricas, explosiones y la caída de materia incandescente sobre un radio de 200 varas en la dirección de Morne Rouge. Esta actividad continuó hasta el 29 de agosto, á cuya fecha el volcán

parecía haberse calmado. El despacho no hace mención de pérdidas de vidas.

Caracas, 3.—Un fuerte temblor de tierra se sintió en el puerto Casupano, Estado de Bermudas, la noche del sábado, fué acompañado de un estruendo que se oyó por toda la costa del mar Caribe

Lisboa, 3.—Ha motivado mucha indignación en esta la noticia que publica la prensa de que se han empeñado las más valiosas joyas de la coronal, incluyendo en cetro de Pedro 4º, cuyo valor se calcula en varios millones de pesos. La venta se hizo para aliviar las necesidades de la familia Real. La acusación se cree tanto entre la plebe como en los círculos de la corte.

Ciudad del Cobo, 3.—Se calcula en 70 el número de personas que perecieron en la tempestad que barrió la bahía Alogoa.

Kington, San Vicente, 3.—Se presenciò aquí la noche del sábado, entre las 9 y 10 p. m., un fenómeno volcánico muy curioso. Hubo una serie de detonaciones del volcán de San Friere, más fuertes que ningunos de los que se han sentido después de la terrible erupción del 11 de mayo; cada una hacía temblar los edificios de esta población.

OJO LECTOR, OJO

Aviso á ustedes que he trasladado mi

HOJALATERÍA Y FONTANERÍA

el antiguo local que ocupó don Domingo Quirce con su herrería, 150 varas al Este del Seminario, calle de la Soledad.

JOSÉ ULLOA MEJÍA

PARIS EN COSTA RICA

La Barbería de los HERMANOS ANTILLÓN se ha trasladado frente á la iglesia de la Merced vieja. Cuenta ahora con un local tan espléndido como el que antes ocupaba: tiene buena luz y espacio suficiente, condiciones ambas principales que exige la higiene en esta clase de establecimientos. Por todo la Barbería de los Hermanos Antillón es la primera en esta capital.

SE VENDE

la casa de las señoritas Gutiérrez que está situada en la manzana Sur del Parque de Morazán.

El terreno mide 54 metros de fondo por 14 de frente.

Entenderse con don Carlos Gutiérrez.

LA JOSEFINA

Esta acreditada Panadería se esmera cada vez más en la elaboración del Pan y Galletas, empleando para ésto, buenos operarios y agua filtrada, para dar así un pan de excelente calidad, el que ofrece á bajo precio. **Alberto Odio**

ATENAS

Es indiscutible que clima en la República no lo hay que supere al de esta Villa. Mejor que el suscrio puede atestiguarlo, cualquiera de nuestros medicos. Aquí, pues, vendo en condiciones ventajosas para el comprador, un negocio de Vinatería, Pulpería y demás artículos de consumo diario, junto con un magnífico billar. Para calcular la clientela de dicho establecimiento, baste decir que tiene más de veinte años de abierto, habiendo ido cada día en aumento el número de sus favorecedores. En esta misma Villa tengo establecido el famoso.

HOTEL EUROPA

Y su módica tarifa es como sigue:

Servicio completo por día	3 00 colones por persona
id. id. id. semana	17 00 id. id. id.
id. id. id. quincena	30 00 id. id. id.
id. id. id. mes	50 00 id. id. id.

Las habitaciones están convenientemente ventiladas y decentemente amuebladas; y en cuanto á los alimentos se garantiza el aseo y buena calidad.

Para cualquier demanda, ya sea por compra del negocio ó por servicio de hotel, dirigirse á su propietario.

Ramón Araya V.

Atenas, Mayo, 1902.

SE VENDE un PIANO metálico fábrica "Apollo", Dresden
—En esta Oficina informarán.—

FELIX ARAYA HIJO

se hace cargo de toda clase de trabajos de carpintería, albañilería, hojalatería, pintura y fontanería. Se reciben órdenes en la oficina de este diario y en su casa de habitación, situada en la Avenida 12ª, cerca de don Federico Gólcher.

GRAN RESTAURANT

DEL AFAMADO MONLUIIS

Donde **high life** encuentra el servicio más decente, más político y más sustancioso.

Casi siempre novedades de los platos más especiales y sabrosos que se encuentran en la capital.

RIQUEZA Y VARIEDAD DE MENÚ — CAMAREROS FINOS

— MESA VARIOS ESTILOS —

NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO—DENTISTA

De la facultad Médica de la República, con treinta años de Práctica ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos de su profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños, y extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte garantiza sus trabajos para los cuales emplea los mejores materiales del mundo. A los pobres recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les opera gratis.

Oficina: Calle 19 Sur, frente á "La niñon Católica."

AVISO AL PUBLICO

HABIENDO recibido una gran cantidad de azúcar refinada, á precio módico, he dispuesto complacer al público rebajando hasta nuevo aviso el precio de la KOLA DOBLE. Hoy la docena cuesta C. 1-25, antes valía, C. 2 00. La diferencia como se ve es grande. No hay duda que todos pueden ahora saborear la Kola Doble de mi fábrica, en estos tiempos en que los calores arrecian; es el mejor refrescante.

JUAN MALEK.

AVISO AL PUBLICO

Ofrezco un sexteto ó terceto para bailes, banquetes, serenatas, paseos, bautizos y demás diversiones. Cuento con buenos artistas.

El sexteto se compone de violín, bandurrias, guitarras y un violonchello.

Para contratos, entenderse con el que suscribe en casa de los Hermanos Antillón. Precios sin competencia.

Víctor Maltés

VICENTE CASTRO

DENTISTA

Despacha en su oficina.— Calle de Catedral 200 varas al sur del Parque. Dentaduras esmeradas.—trabajo garantizado. Precios módicos.

AVISO En mi poder está desde el mes de Diciembre del año pasado, un caballo retinto, grande, de andadura, sin marca; llegó á un potrero que tengo en el barrio de San Pablo de Barba, sin que hasta la fecha se halla tenido noticia de su procedencia. El que se craa con derecho á dicho animal que se presente á deducirlo: le será entregado pagando el potreraje y el valor de este aviso.

San Joaquín de Heredia, Julio 16 de 1902.

RAMON BARRANTES.

DE ALAJUELA

LA NACIONAL

DE

Eusebio Rodriguez Quesada

Esta FÁBRICA de JABÓN es la única que fabrica este artículo de diversas clases y la que vende más barato.

¡ALERTA!

Ha establecido en esta ciudad, don Fernando Magri, un HOTEL que no deja nada que desear y agregado al hotel una PANADERÍA y TOSTELERÍA al estilo europeo; en la fabricación de estos dos artículos emplea harina de superior calidad.

IMP. LA REVISTA — PROPIETARIO ADÁN GARCÍA